



11.12.17  
ZZ - 616

MINISTERIO DE HACIENDA  
24 ENE 2018  
TOTALMENTE TRAMITADO  
DOCUMENTO OFICIAL



REF: APRUEBA PRESUPUESTO DE CAJA Y ESTADO DE RESULTADOS DE LA EMPRESA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO PARA EL AÑO 2018.

SS-2670

MINISTERIO DE HACIENDA  
OFICINA DE PARTES  
RECEPCION

SANTIAGO, 20 DIC. 2017

CONTRALORIA GENERAL  
TOMA DE RAZON  
RECEPCION

EXENTO Nº 579

|                               |  |  |
|-------------------------------|--|--|
| DEPART. JURIDICO              |  |  |
| DEP. T.R. Y REGISTRO          |  |  |
| DEPART. CONTABIL              |  |  |
| SUB. DEP. C. CENTRAL          |  |  |
| SUB. DEP. E. CUENTAS          |  |  |
| SUB. DEP. C.I.P. Y BIENES NAC |  |  |
| DEPART. AUDITORIA             |  |  |
| DEPART. V.O.P., U. y T.       |  |  |
| SUB. DEP. MUNICIP.            |  |  |
|                               |  |  |

VISTOS: el artículo 11 de la Ley Nº 18.196; el artículo 3 de la ley Nº 19.880; la Ley de Presupuestos del Sector Público año 2018; los Decretos Exentos del Ministerio de Hacienda Nºs 724, de 2001 y 811, de 2010; y la Circular del Ministerio de Hacienda Nº 19, de 06.10.2017,

DECRETO:

- I. **APRÚEBESE** el Presupuesto de Caja de la "Empresa de los Ferrocarriles del Estado", para el año 2018, en los términos que a continuación se indican:

REFRENDACION  
REF. POR \$ .....  
INPUTAC. ....  
ANOT. POR \$ .....  
INPUTAC. ....  
DEDUC. DTO. ....  

|  |  |  |
|--|--|--|
|  |  |  |
|--|--|--|



Handwritten signatures and stamps, including 'DIVISION FINANZAS PUBLICAS' and 'MINISTERIO DE ECONOMIA, FOMENTO Y TURISMO'.

102977/2017

OF DE PARTES DIPRES  
25.01.2018 09:15

**EMPRESA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO****PRESUPUESTO DE CAJA 2018**

| <b><u>SUBT</u></b> | <b><u>ASIG</u></b> | <b><u>ÍTEM</u></b> | <b><u>DENOMINACIÓN</u></b>              | <b><u>Millones de \$</u></b> |
|--------------------|--------------------|--------------------|-----------------------------------------|------------------------------|
|                    |                    |                    | <b><u>INGRESOS</u></b>                  | <b><u>417.947</u></b>        |
| 01                 |                    |                    | INGRESOS DE OPERACIÓN                   | 61.310                       |
| 02                 |                    |                    | RENTA DE INVERSIONES                    | 3.882                        |
| 04                 |                    |                    | VENTA DE ACTIVOS                        | 105.010                      |
|                    | 41                 |                    | Activos Físicos                         | 554                          |
|                    | 42                 |                    | Activos Financieros                     | 104.456                      |
| 06                 |                    |                    | TRANSFERENCIAS                          | 165.663                      |
|                    | 62                 |                    | Del Sector Público                      | 165.663                      |
|                    |                    | 001                | Recuperación de Impuestos               | 18.201                       |
|                    |                    | 003                | Aporte Fiscal – Ley de Presupuestos     | 140.759                      |
|                    |                    | 004                | Otras (Convenios MTT)                   | 6.703                        |
| 07                 |                    |                    | OTROS INGRESOS                          | 1.800                        |
|                    | 79                 |                    | Otros                                   | 1.800                        |
| 08                 |                    |                    | ENDEUDAMIENTO                           | 78.000                       |
|                    | 83                 |                    | Colocación de Valores                   | 78.000                       |
|                    |                    | 001                | Internos                                | 78.000                       |
| 11                 |                    |                    | SALDO INICIAL DE CAJA                   | 2.282                        |
|                    |                    |                    | <b><u>GASTOS</u></b>                    | <b><u>417.947</u></b>        |
| 21                 |                    |                    | GASTOS EN PERSONAL (1)                  | 30.934                       |
| 23                 |                    |                    | BIENES Y SERVICIOS PARA LA PRODUCCIÓN   | 70.428                       |
| 24                 |                    |                    | DESAHUCIOS Y OTRAS INDEMNIZACIONES      | 548                          |
| 25                 |                    |                    | TRANSFERENCIAS CORRIENTES               | 608                          |
|                    | 36                 |                    | Cumplimiento Sentencias Ejecutoriadas   | 608                          |
| 26                 |                    |                    | INTERESES Y GASTOS FINANCIEROS          | 53.422                       |
|                    | 40                 |                    | Intereses de la Deuda Interna           | 53.224                       |
|                    |                    | 002                | Deuda No Fiscal                         | 53.224                       |
|                    | 41                 |                    | Intereses de la Deuda Externa           | 138                          |
|                    | 42                 |                    | Gastos Financieros                      | 60                           |
| 31                 |                    |                    | INVERSIÓN REAL (2)                      | 161.204                      |
| 32                 |                    |                    | INVERSIÓN FINANCIERA                    | 83.122                       |
|                    | 80                 |                    | Compra de Títulos y Valores             | 83.122                       |
| 50                 |                    |                    | AMORTIZACIONES                          | 16.681                       |
|                    | 91                 |                    | Amortizaciones Internas Deuda No Fiscal | 12.938                       |
|                    |                    | 001                | Corto Plazo                             | 5.700                        |
|                    |                    | 002                | Largo Plazo                             | 7.238                        |
|                    | 92                 |                    | Amortizaciones Externas                 | 3.743                        |
|                    |                    | 002                | Largo Plazo                             | 3.743                        |
| 90                 |                    |                    | SALDO FINAL DE CAJA                     | 1.000                        |

**GLOSAS:**

- (1) Dotación máxima de personal al 31.12.2018: 1.701 trabajadores.
- (2) Para realizar los gastos en este Subtítulo, es requisito indispensable que los estudios y/o proyectos de inversión cuenten con la recomendación técnico-económica de Ministerio de Desarrollo Social y con la identificación previa expedida por decreto exento, conforme lo establece el artículo 24 de la Ley N°18.482.

SP

II. **APRUÉBESE** el Estado de Resultados para la "Empresa de los Ferrocarriles del Estado", para el año 2018, en los siguientes términos:

**EMPRESA DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO**

**ESTADO DE RESULTADOS 2018**

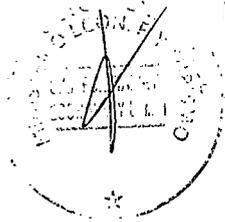
|                                          | <b><u>Millones de \$</u></b> |
|------------------------------------------|------------------------------|
| <b>INGRESOS</b>                          | <b>61.310</b>                |
| Pasajeros                                | 40.559                       |
| Operadores                               | 12.648                       |
| Inmobiliarios                            | 7.301                        |
| Otros Servicios                          | 802                          |
| <b>GASTOS</b>                            | <b>(95.678)</b>              |
| Personal                                 | (32.935)                     |
| Bienes y Servicios Explotación           | (51.763)                     |
| Gastos Administración                    | (10.980)                     |
| <b>EBITDA (sin Depreciación)</b>         | <b>(34.368)</b>              |
| Depreciación                             | (33.263)                     |
| <b>GANANCIA (PÉRDIDA) NO OPERACIONAL</b> | <b>(80.154)</b>              |
| Ingresos Financieros No Operacionales    | 4.518                        |
| Empresas Relacionadas                    | 1.572                        |
| Gastos Financieros                       | (51.034)                     |
| Egresos No Operacionales                 | (2.068)                      |
| Unidad de Reajuste                       | (33.132)                     |
| Diferencias de Cambio                    | (10)                         |
| <b>Impuesto a la Renta</b>               | <b>(240)</b>                 |
| <b>UTILIDAD (PÉRDIDA) DEL EJERCICIO</b>  | <b>(148.025)</b>             |

SP

**ANÓTESE Y COMUNÍQUESE  
POR ORDEN DE LA PRESIDENTA DE LA REPÚBLICA**



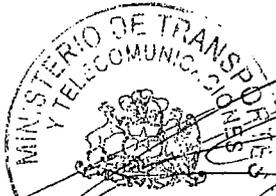
**JORGE RODRÍGUEZ GROSSI**  
**MINISTRO DE ECONOMÍA,**  
**FOMENTO Y TURISMO**



*g-r*



**NICOLÁS EYZAGUIRRE GUZMÁN**  
**MINISTRO DE HACIENDA**



**PAOLA TAPIA SALAS**  
**MINISTRA DE TRANSPORTES**  
**Y TELECOMUNICACIONES**



Lo que transcribo a usted para su conocimiento

Saluda Atte. a Usted



**MACARENA LOBOS PALACIOS**  
Subsecretaria de Hacienda

*sp*